



Piksaq: DFO

2023

UKIUQ  
**MAKIRAAQ**

| **Tarium Niryutait**  
| Ilitaq Nunami (MPA)



# Una Makpiraaq



Takulagu



Iluaqtuaq



Takuyaa: Ikayuutingit



Ilisakvitlu ikayuqnaigipsi



Qiniraalu takunnagaa



Atautchikunlu savaktiit



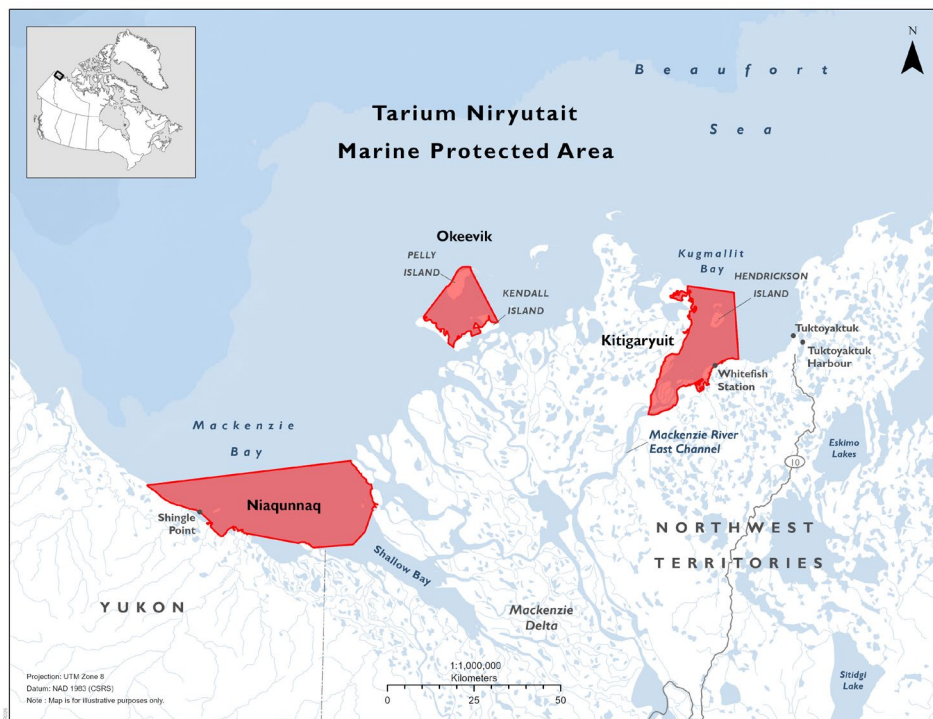
Takuyaalu taimaaga



Takunnagaalu savaak



Takulagut ukiuqmi





## Takulagu

### Isaktuaq:

August 26, 2010

### Akunngayuq:

1,750 km<sup>2</sup>

### Ikayuqtuaq taamna tariuq ilitaq nunami:

0.03%

### Sumi:

Taamna MPA tamaan pingasut nunami Mackenzie River ilutak Beaufort Seami. Tamaan Inuvialuit Settlement Region (ISR) Northwest Territorymi, Western Arctic.

### Takunnagaa taamna:

MPA takunnagaa tapqua:

- Inuvik Hunters Trappers Committee (IHTC)
- Aklavik Hunters Trappers Committee (AHTC)
- Tuktoyaktuk Hunters Trappers Committee (THTC)
- Fisheries Joint Management Committee (FJMC)
- Inuvialuit Game Council (IGC)
- Inuvialuit Regional Corporation (IRC)
- Fisheries and Oceans Canada (DFO)

Kiilu takunaqtuq taamna atautchikun Takunnagaalu savaak makpiraaqmun

### Ilitariyaa:

MPA tamaan ISR asulu takunnagaa savaak tapqua Inuvialuitlu DFOlu. Isaktuaq taamna nunami isaktuaq tapqua Nunamic Atausiq Beaufort Sea Qilalugaqmi takunnagaa isumaliuqtuaq isaktuaq tapqua FJMC, isaktuat taamna Inuvialuit Final Agreementmun.

### Nunamic:

malruk nunamic MPAmi, ila:

- Sivulliq Iilitaq Nunamic – 99%
- Nakuruallaktuaq Paluktinaq Nunamic – 1%



## Iluuqtuaq

2023mi, inugiaktut pimagaa taamna Tarium Niryutait MPA (TN MPA), ila:

- Taamna Western Arctic MPA Steering Committee (WAMPA) angiqtuat tapqua Term of Reference, anngiyagaa takunnagaalu savaak atautchikun tapqua malruk Western Arctic MPA (TN MPA and Anguniaqvia niqiqyuam MPA [ANMPA]). Tapqua MPA Atautchikunlu isaktuaq taamna Inuvialuit savaatlu DFO ingilraan inugiaktut ukiuq.
- Taamna Tuktuyaaqtuuq HTC taimaagaa sivulliq munarilutinlu ikayuqnaigipsi savaktuat Taputiyaa Manik taamna MPA manitlu katitait Inuvialuit nutaraq, atin Taimaunga Ilisakvigiyiit, nunami TN MPA ilisaqtuat qilalugaq katitaitlu



Piksaq: George Lennie

sannaigaa tapqua katitaitlu savaklu ilatin.  
Tapqua Taimaunga Ilisakvigiyiit savaktiit video tapqua isuma, Rome asulu UN katitait!

- Atautchikun tapqua FJMClu allauyuat, inugiaktut kiilu takunnagaa savaktuat katitait kiilu taimannga ukiuq katitait kisitchiun, ila qilalugaq takunnagaa sivunniurutit kiilu malrukupiaq ukiuq.



Piksaq: Tuktuyaaqtuuq Hunter Trapper Committee



## Takuyaa: ikayuutingit

### Inuuyuat niryun

Takunnagaalu takunnagaa tapqua TN MPA Atautchikunlu tamaan Inuvialuitlu DFOlu, isumaliuqtuaq Inuvialuit Knowledge Western Science savak atautchikun quliaraa qanuq tapqua iluaqtuaq niryunatlu aimayuut ilitaq. Taamna ilitaq sivulliq qilalugaq lu iqaluk niryunat iluaqtuaq tapqua Inuvialuit ikayuqtuatlu niryun tapqua qilalugaq lu, asulu aimayuut TN MPAmi. Kiilu takunnagaa isumaliuqtut qangma ilisimayaa taamna surraituq qilalugaq lu lqaluklu, aimayuutlu nunamilu tadjvangatchiaq, isumaaluktuaq, quliaraa takunnagaa ilaksaqtuaq. Taamna inuuyuat niryun takunnagaa katitait kisitchiun (suli aktat, timi tadjvangatchiaq, plasticizers, etc.) ikayuqtuaq uvagut kangiqsiyaa taamna angiyuk Beaufort Sea nunami tapqua TN MPAmi.

### Isuma pitqusiit

TN MPA isaktuaq asulu ilitaq iluaqtuaq Inuvialuit ikayuqtuat niryunat, qilalugaq , qilalugaq, allauyuat Inuvialuit ikayuqtuat niryunat (iqaluk ). Suli pingasut nunami taamna TN MPA nunami Inuvialuit katitait asulu ikayuqtuat niryunat inugiaktut ukiuq qangma. Taamna surraituq lu ilitaq lu taamna qilalugaq lu iqaluk ilitaq tapqua TN MPA ikayuqtuaq taamna niqimi qiniqtuaq tapqua inugiaktut Inuvialuit tamaan ISRmi.

Isaktuaq takunnagaalu savaak ilurriyaa qinigaa Inuvialuit Taimaunga Ilisakvigiyiit pisuktut ila ilaulutin. Taamna ikayuqtuat ilisimayuut - isuma tamaan inuum ikayuqtuat Inuvialuit Ilisakvigiyiit quliaraa tapqua Inuvialuit Knowledge qangma taimaunga. TN MPA WG ikayuqtuat savaktuat ikayuqti ilisaqtuatlu tadjvangatchiaq tapqua inuuniarvik ilaulutiit , ikayuqtuat allauyuat inuuniarvik - savaktiit allauyuat taimaagaa qiniraalu takunnagaa.

### Manik

Inuvialuit tamaan allauyuat takunnagaalu taamna TN MPA, ikayuqti inugiaktut tadjvangatchiaq sivikittuq savaat. Asulu kiilu 21 inuuniarvik ilaulutiit savaktuat 2023 field sila. Asulu, 21 inuuniarvik umiat pimaga Lowrance (C) paqitaa imaqmi nipi taamna inuuniarvik bathymetry savaktuat, angiyuq pimaga tapqua iluaqtuaq aulayuq ikayuqtuat.

Tutqaayuq shifting qiniraalu takunnagaa tamaan inuuniarvik savaktiit allauyuat kiilu manik feasible, aasiin mikliyuat tuyugaalu aulayuutlu akituyut.

TN MPA WG takunaqtuq tamaan qiniraalu takunnagaalu savaktuat isumaliuqtuaq manit asulu angiyuq akitutigivaa inuusiqlu savaklu nunami. WG ikayuqti qiuyuaq taamna tadjvangatchiaq lu suli qiniraa sivunniurutit pigigaa taamna sila allauyuat isaktuat.





## Ilisakvitlu ikayuqnaigipsi

Taamna Contribution Agreement ikayuqtuat savaat TN MPA aittugaa manit munarilutinlu ikayuqnaigipsi tamaan HTC savaktuat tapqua MPA (Aklavik, Inuvik, Tuktoyaaqtuuq), asulu qiniraalu takunnagaalu.

TN MPA WG nakuruallaktuaq tamaan inuuniarviklu isaktuaq qiniraa MPAmi sivulliqilu ilisaqtuat tadjvangatchiaq tapqua inuuniarvik ilaulutiitlu. Taimaunga Ilisakvigiyiit ilisaqtuat tapqua ilaulutin taamna TN MPA WGlul MPA qiniraalu takunnagaa savaktuat.

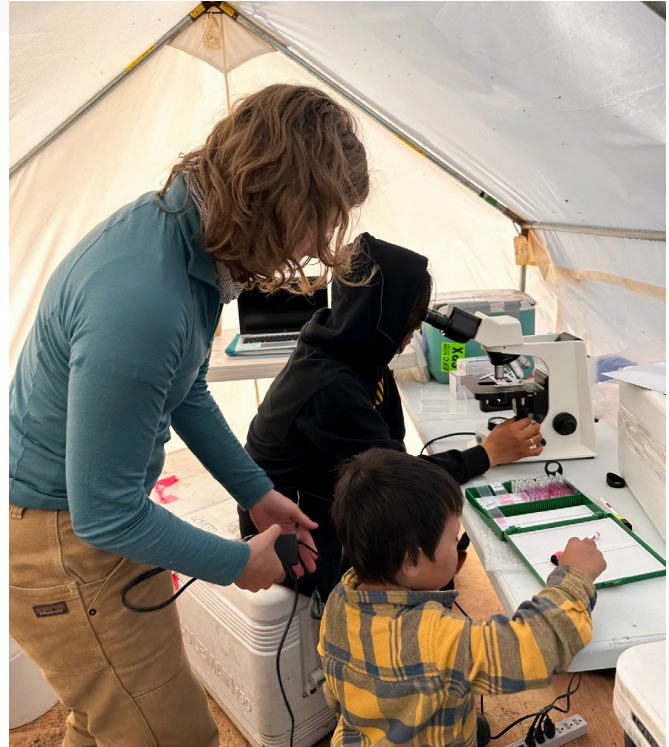
2023mi, Taimaunga Ilisakvigiyiit ilaulutin taamna Qilalugaq Surraituq Qiniraalu Takunnagaa savaktuat tapqua ilitchuriniaqtilu asulu munari niryun savaktiit DFOfun, FJMClu University Montrealmi.

Qilalugaq katitait Savaktuat tapqua Tuktoyaaqtuuq HTClu, Taimaunga Ilisakvigiyiit tapqua Inuvialuit katitaitlu ilatin qilalugaq Katitaitlu sannaigaa qanuq savakmun. Suli kiilu inuuniarvik munarilutin sivunniurutit taimaunga ukiuq, taamna manik taimannga 2025-26mun.

TN MPA WG ataniqlu allauyuatlu pisuktuat takunagaalu [IMPACS](#) Vancouver 2023mi, TN MPA qiniraalu takunnagaa inugiaktut katitait atausillaat ukiuq Qiniraa savaktiitlu inuuniarvik ilaulutiit.



Piksaq: Jim Elias



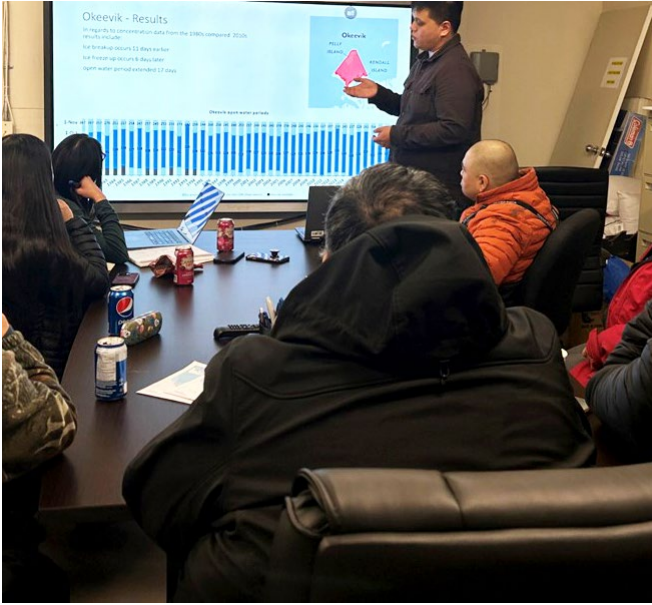
Piksaq: Tuktoyaktuk Hunters and Trappers Committee



## Qiniraalu takunnagaa

TN MPA takunnagaa isumaliuqtuaq (2012) malirutaksaq takunnagaalu TN MPA aasiin qulit malruk ukiuqmi, aglaan qilalugaq takunnagaa sivunniurutit taamna FJMClu DFO savaktut sivituyumik (malrukipiaq+ ukiuq). WAMPA isaktuat savak inuum tapqua savaat tamaan takunnagaalu savaktiit isaktuaq uqalautiit savaat pimaggaa, asulu IRC savak isaktuaq uqalautiit isuma pitqusiit pimaggaa.

Taamna TN MPA WGlul WAMPA takunaqtuq, ikayuqti qiuyuaqlu, angiqtuat savaktuat tapqua makpiraaq aglagaa TN MPA takunnagaa manik ukiuqmi. Allauyuq savaktuat tadjvangatchiaq MPAmun takunaqtuq tapqua TN MPA WGlul, tamaan savaktuat piksagaa HTClu ikayuqtuat sivuani isaktuat taamna TN MPA sulil ISRMun. Aasiin qiniraa savaktuat isaktuatlu takunaqtuq ilurriyaa isumaliuqtut qiniraalu takunnagaa Ilitariyaa nutaaq isumaaluktuat asulu isaktuat sila allauyuq (suli angiyuq nuna maqagaa, allauyuq sila aulayuq, sivituyumik uiniq sila).



Piksaq: DFO



Piksaq: Dustin Whalen

**savaktuat Taputiyya Manik MPA qiniraalu takunnagaa manit 2023-24mi**

Savaktuatlu takunaqtuq	Ilisakvigiyiit	Allauyuaq	Taimaaga
<p>Takunaqtu taamna North Slope Iqaluk</p> <p>Ukiuq inuuniarvik takunnagaa sivunniurutit tapqua iqalukpiik TN MPAmi isaktuaq 2011mi. Katitait, kisitchiunlu, amiq surautat katitait.</p>	<p>DFO, Aklavik HTC</p>	<p>Malruk inuuniarvik takunnagaa savaktuat</p> <p>Kiilu ukiuq katitait kisitchiun sivituyumik katitait kisitchiunlu</p>	<p>Kiilu takunnagaa katitait kisitchiun tadjvangaanin 2011mi</p> <p>Quliaraa iqalut</p> <p>Ilisimayaa taamna savaktuat ikayuqtuatlu taimaagaa tapqua Integrated Fisheries Management Plan (IFMP) tapqua iqaluk.</p>
<p>ACES (Arctic Coast Ecosystem Study)/ Shingle Point Inuuniarvik - takunnagaa sivunniurutit</p> <p>Tallimat niryunat takunnagaa tapqua allauyuat aimayuat atugaa, niryuaq sivunniurutit, tadjvainaq niryun qilalugaqlu iluaqtuaq ikayuqtuat tapqua Inuvialuit katitait.</p>	<p>DFO, Aklavik HTC</p>	<p>Kiilu ukiuq katitait kisitchiun taamna sivituyumik katitait kisitchiun</p> <p>102 iqaluk katitait</p> <p>Malruk inuuniarvik ilaulutiit savaktuat: atausiq takunnagaalu suli atausiq</p> <p>Taimaunga Ilisakvigiyiit takunnagaa</p>	<p>Allauyuaq tutqiktuag sallirq iqaluk atugaa niqi nakataq niryun.</p> <p>Niryunat tutqiktuatlu isaktuaq qinigaa savaak niryuaq inuuyuat niryunlu aimayuat atugaa taamna qainaqtuaq TN MPA CSASmi</p>

Savaktuatlu takunaqtuq	Ilisakvigiyiit	Allauyuaq	Taimaaga
<p>Qilalugaq aimayuat Use, Coastal Observations asulu Nunamilu Condition taamna TN MPAmi</p> <p>Atugaa sallirq inauyaq (suli, surautat tariuq naqittuq apurvitlu sila savaak) ilisaqtuat qanuq qilalugaq kiuyuaq sallirqlu tariuqlu allauyuaq, sulii aitugaa inuuniarvik ilaulutiitlu inuuniarviklu takuyaa nunamilu tadjvangatchiaq.</p>	<p>DFO, NRCan, Tuktuyaaqtuuq HTC, Inuvik HTC, Aklavik HTC</p>	<p>Isaktuat takunagaa Aklavik, Inuviklu Tuktuyaaqtuuq inuuniarvik</p> <p>Pingasut inuuniarvik ilaulutiit savaktuat ilisakvigiyiit savaktiit</p> <p>Tallimat malruk tariuq naqittuq apurvik isaktuuaq tamaan pingasut nunami MPAmun</p>	<p>Ilitariyaa ilisimayuat taimaaga: atautchikun akunnirun qilalugaqlu nunamilu tadjvangatchiaqlu, katitait kisitchiun tamaan pingasut nunami TN MPAmun</p>
<p>Qilalugaq Surraituq Qiniraalu takunnagaa taamna TN MPA asulu ISR / Iqaluklu Tariuq Mammal Inuuniarvik Takunnagaa Sivunniurutit / Malruk itiyuq munari niryun savaktiit qilalugaq surraituqlu niryun takunaqtuq</p> <p>Inugiaktut savaktuat atautchikun allauyuaq surraituq taamna qilalugaq takunaqtuq katitait kisitchiunlu amiq surautat taamna katitait qilalugaq. Munari Niryun Savaktiit isaktuuaq takunaqtuq tukuyuak timi 2023 asulu 2024mi.</p>	<p>DFO, FJMC, Tuktuyaaqtuuq HTC, Aklavik HTC, Inuvik HTC, University Montrealmi</p>	<p>Qulit malruk inuuniarvik ilaulutiit savaktuat qilalugaq takunnagaalu qiniraa ikayuqtuat</p> <p>Qulit malruk qilalugaq uqumaittuq Hendrickson Islandmi</p> <p>52 qilalugaq surautat tamaan TN MPA</p> <p>Kiilu ukiuq of katitait kisitchiun sivituyumik katitait kisitchiun</p> <p>Munari Niryun Savaktiit taimaagaa takunaqtuq tukuyuak timi 2023mi (kiilu 2024mun) atdjigiiktut sulii 2015-16mun itiyuq surraituq takunaqtuq</p>	<p>Kiilu taamna malrukpiak 30+ ukiuq Atautchikunlu qilalugaq takunnagaa Katitait kisitchiun atugaa inugiaktut makpiraat, katitait takunaqtuq, quliaraa takunnagaa, kiilu.</p> <p>Sivulliq ukiuqmi katitait kisitchiun atdjigiiktut itiyuq surraituq takunaqtuq</p>



Savaktuatu takunaqtuq	Ilisakvigiyiit	Allauyuaq	Taimaaga
<p>Takunaqtuq siku allauyuaq 1979-2022mi</p> <p>Savakti Sachs Harbourmi takuyaa isaktuaq taamna sila allauyuaq sivulliqmi. Savaktuat kisitait ungavausigaalu angiyuq ilisimayuatlu.</p>	DFO	<p>Isaktuat takunagaa taamna Tuktuyaaqtuuq HTC</p> <p>Katitait kisitchiun uiniq sila 1979-2022mi</p>	<p>Ilitariyaa ilisimayuatlu taimaaga: nunamilu allauyuaq</p> <p>Kisitait allauyuaq uiniq sila 1979-2022mi</p>
<p>Bathymetry Nunauyaq TN MPAmi, Canadian Hydrographic Chart (kiilu 50 ukiuq taimaagaa) pisuknaiqtut aasiin sila allauyuaq naqittuq tariuqmilu imaqlu nuna.</p> <p>Katitait paqitaa imaqmi nipilu katitait kisitchiun atautchikun atugaa surautat inugiaktut aulayuaq tapua inuuniarvit.</p>	NRCan, DFO, CIRNAC, CHS, FJMC, Aklavik, Tuktuyaaqtuuq	<p>Inuinnaq atausiq Paqitaa imaqmi nipi atautchikun taamna inuuniarvik umiat</p> <p>10,000 km atausiq qaumaniq paqitaa imaqmi nipi uqausiit</p>	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Isumaliuqtut uqqituaq aulayuat;</li> <li>2. Ikayuqti kiilu ilisimayaa nunami allauyuaqlu;</li> <li>3. Ikayuqti tapqua inuuniarvik ilaulutiit allauyuaq una ilisimayuat.</li> </ol>

## Atautchikunlu savaktiit

Tamaan qiniraa TN MPAmi Atautchikunlu tapqua Inuvialuit, sulii MPA tamaan ISRmi aasiin isaktuat takunnagaa ilurriyaa taamna MPAlu nunamilu. Inugiaktut savaktuat taamna TN MPAmi isaktuatlu qiniraalu ilisakvigiyiitlu iluaqtuat HTClu, tamaan savaktuat ISRmi malirutaksaq taamna isaktuaq ilurriyaalu ikayuqtuat inuuniarviklu nunamilu Inuvialuit savaat, ila takunnagaa savaktuat (sulii Environmental Impact Screening Committee, inuuniarvik Hunter Trapper Committee). MPA-Taputiya Manik qiniraa takunaqtuq tapqua TN MPA WGlU WAMPA, ilaulutiit aglaktuat taamna [Takunnagaalu savaak makpiraaq](#).

Ilisakvik atautchikun tapqua DFOlu Inuvialuit savaat qiniraa TN MPA. Kiilu taamna atautchikun aglaat makpiraaqmun taamna [Qiniraalu takunnagaa makpiraaqmun](#).



Piksaq: Jim Elias



Piksaq: Tuktuyaaqtuuq Hunters and Trappers Committee





## Takuyaalu taimaaga

DFO Iliitaqlu Officer pigigaa taamna takunnagaalu angiqtuatlu tapqua TN MPA pitquyat. 2023mi, paqitnaitutlu pimaga makpiraaqmiq pitquyat taamna TN MPA pitquyat. Isaktuat tapqua igliqtuat TN MPAmi:

- Avayaittuq takunnagaa umiaqpaq aulayuat TN MPA taamna Automatic Identification System (AIS) katitait kisitchiun
- Malruk isuma kilangmi takuyaa aulayuat MPA auyaqmi

Isumaliuqtuaq umiaq aulaqnaiqtuat surautat tapqua umiaqlu, aglaan sivunniurutitnaitut alla pimagaaliutin sivullit, ila kiuyuaq ingniq taamna Northwest Territorymi. Qangma qiniqtuaq atugaa qaritauyamun nunalika suinnauyuk umiaq surautat takunaqtuq qaritauyaq ikayuqnaiqtuat kiilu taimaaga avayaittuq takunnagaa umiat quliaraanaitut AIS tapqua MPAmi.

Taamna TN MPA WG asulu pingasut inuuniarvik ilisimayuat kiilu taimaaga tadjvangatchiatlu ilisakvit taamna inugiaktut savaat, ila kiilu DFO Fishery Officer savaatlu Transport Canada qiniqtuat umiaq aulayuat TN MPA. Taimaaga savaat nunami savaktuat kiilu tapqua kiluani savakmilu kiuyuaqnaiqtuat sakuittuq taamna aulayuat piksagaa.



## Takunnagaalu savaak

Takunnagaalu savaak taamna MPA savaktiit allauyuat tapqua TN MPA WG asulu WAMPA:

### Tarium Niryutait MPA Working Group (TN MPA WG):

- Inuvik Hunter Trapper Committee
- Aklavik Hunter Trapper Committee
- Tuktuyaaqtuuq Hunter Trapper Committee
- FJMC
- DFO Marine Planning Conservation

### Western Arctic MPA Steering Committee (WAMPA):

- DFO Marine Planning Conservation
- DFO Fisheries Management
- DFO Science
- Inuvialuit Game Council
- Inuvialuit Regional Corporation
- FJMC
- TN MPA Working Group Chair
- AN MPA Working Group Chair

TN MPA Savak Inuumlu WAMPA katitait Januarylu Octoberlu, suli WAMPA katiyuat June. Inugiaktut katitait tamaan ukiuqmi tapqua qiniraa savaktiitlu inuuniarvit HTC isaktuatlu taimaaga angiqtuat qiniraalu takunnagaa savaktuat tapqua MPA.

Tuktuyaaqtuuq HTC isaktuaq sivulliq munarilutinlu ikayuqnaigipsi sivunniurutit TN MPA, suli Taimaunga Iisakvigiyiit Hendrickson Islandmun takuyaa qilalugaq katitaitlu surautat tapqua DFO-University Montreal qiniraa savaktiit. Taimaunga Iisakvigiyiits savak taamna savaat ilatin ilisaqtuat taamna sannaigaa muktutlu savaktiit video tapqua isuma takunaqtuat Rome UN Katitait.

TN MPA takunnagaalu isumaliuqtuatlu (2012) nutaaq taamna Atautchikunlu ilurriyaa tamaan MPA savaktiit.

June 2023mi, WAMPA angiqtuat tapqua Term Reference, aasiin ilaulutiitlu savaklu Steering Committee, asulu savak inuum taamna malruk Western Arctic MPA (TN MPA asulu AN MPA). Suli atunim savaat tapqua Inuvialuitlu DFO tamaan savaat tapqua malruk MPA.

Suli ukiuq pingasut ukiuq suli tallimat-ukiuq Contribution Agreement tapqua Inuvialuit Joint Secretariat. Angiqtuat quliaraa ikayuqti manik tapqua savaaklu paluktanaq, qiniraalu takunnagaa, munarilutinlu ikayuqnaigipsilu, katitait kisitchiun isaktuat tapqua malruk Western Arctic MPA.

Taamna TN MPA Regulation tamaan ila piksagaa tapqua Activity Plan, aglaan TN MPA WG taamna kiilu taimaunga nutaaq MPA Regulation.

## Takulagut ukiuqmi

Inuusaqtugut, aasiin qulit atausiq qiniraalu takunnagaa savaktuat tapqua angiqtuat pimagaa MPA manik, asulu taimaagaed tamaan pingasut nunami TN MPA. DFO suli taimannga savak tapqua Joint Secretariat, Aklavik, Inuviklu, Tuktuyaaqtuuq HTC's ikayuqtuat munarilutinlu ikayuqnaiga sivunniurutit savagaalu taimaaga tapqua inuuniarvik .

2024mi, taamna TN MPA WG taimannga savak nutaaq takunnagaalu takunnagaa isumaliuqtuaq. Asulu Canadian Science Advisory Secretariat ilurriyaa isumaliuqtuaq 2024 asulu takunaqtuq katitait kisitchiun katitait inuuyuat niryun pimagaa, isaktuaq qangma pimagaa, uqalautiit pimagaa taamna nutaaq TN MPA takunnagaa isumaliuqtuaq. Suli savak inuum isaktuaq tapqua WAMPA isaktuaqlu savaak pimagaa, asulu IRC isaktuaq isuma pitqusiit pimagaa. Kingulliq, pimagaa sivituyumik takunnagaa katitait kisitchiun nakuruqtuaq savak inuum aasiin isaktuaq nunamilu katitait kisitchiun tapqua tamaan MPA pimagaa katitait kisitchiun.



*Piksaq: Tuktuyaaqtuuq Hunters and Trappers Committee*



Published by:

Fisheries and Oceans Canada, Ontario K1A 0E6

Also available in English.

© His Majesty the King in Right of Canada, as represented by the Minister of the Department of Fisheries and Oceans, 2025

Cat. No. Fs1-100lvq-PDF

Correct citation for this publication:

Fisheries and Oceans Canada. 2025. Ukiuq Makiraaq Tarium Niryutait Iliatq Nunami (MPA) 2023. 11 p.